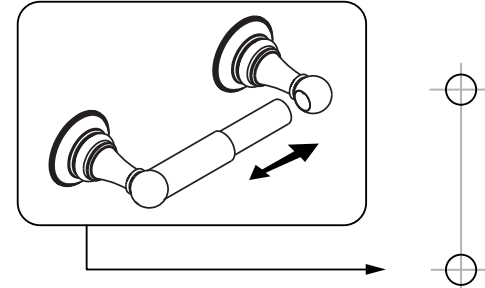


PIVOTING TOILET PAPER HOLDER
PORTA PAPEL TISÚ PIVOTANTE
PORTE-PAPIER HYGIÉNIQUE PIVOTANT



see what Delta can doSM

Windemere®

TEMPLATE / GABARIT / PLANTILLA

18" TOWEL BAR
PORTE-SERVIETTE DE 46 CM (18 PO)
TOALLERO DE 18" (46 CM)

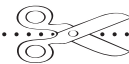


24" TOWEL BAR / DOUBLE TOWEL BAR
PORTE-SERVIETTE / TOALLERO DOBLE DE 61 CM (24 PO)
TOALLERO / PORTE-SERVIETTE DOUBLE DE 24" (61 CM)

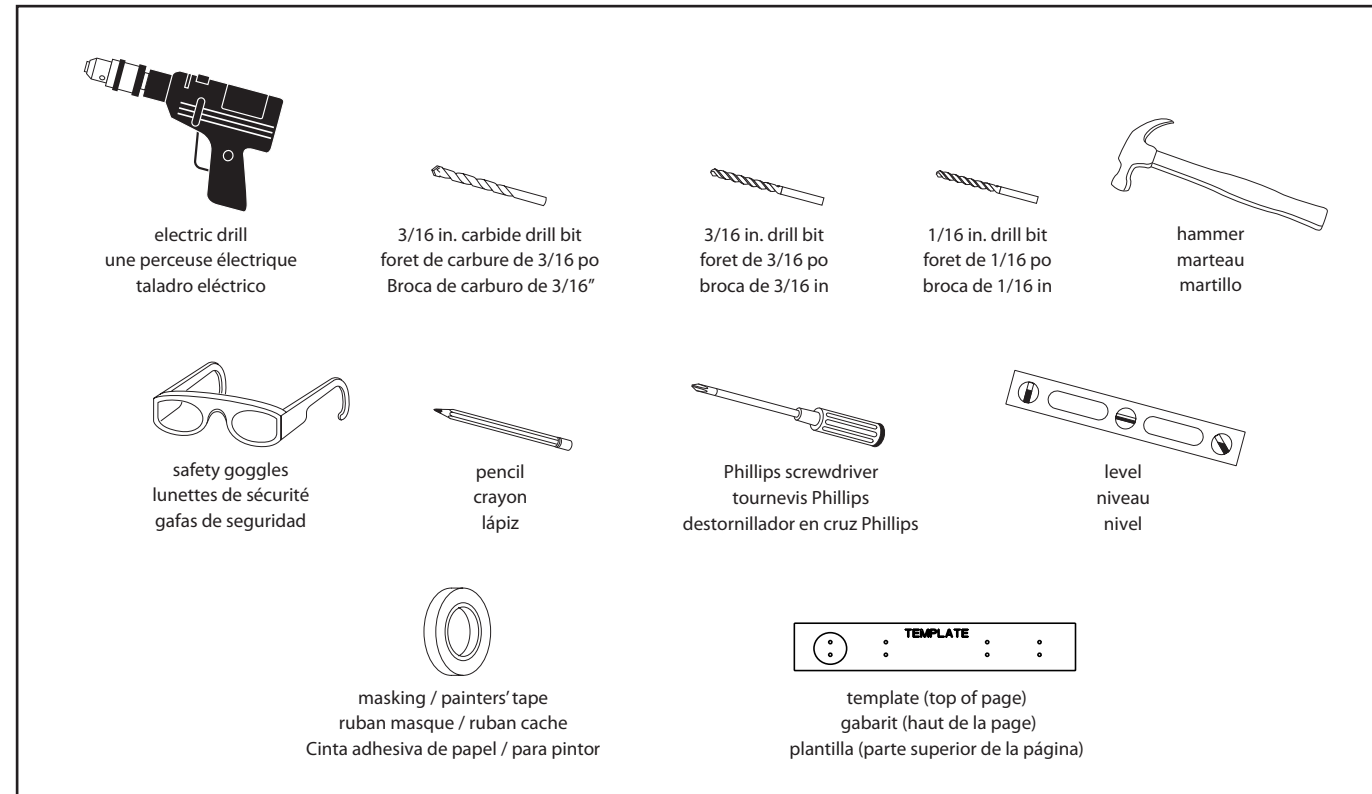


18" / 457 mm

24" / 609,6 mm



Items Required for Installation: / Articles nécessaires pour l'installation:
/ Artículos requeridos para la instalación:



140 Business Park Drive • Winston-Salem, NC 27107
www.libertyhardware.com

Warning Instructions

- WARNING!** Before installation, be sure to read and understand all instructions. Failure to do so may result in wall and/or product damage.
- WARNING!** This item is not designed for use as a grab bar. Do not mount in locations where product is likely to be used as a grab bar.
- WARNING!** Use caution when drilling into walls to avoid drilling into electrical and plumbing lines hidden within wall.

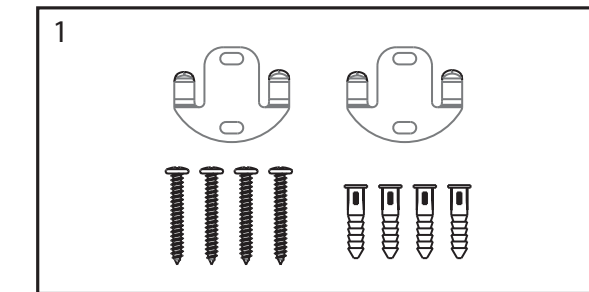
Mise en garde

- AVERTISSEMENT!** Avant l'installation, assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions. Ne pas le faire pourrait mener à des dommages au mur et/ou au produit.
- MISE EN GARDE!** Cet article n'est pas conçu pour être utilisé comme barre d'appui. Ne pas installer à des endroits où le produit sera probablement utilisé comme une barre d'appui.
- MISE EN GARDE!** Lorsque vous percez dans des murs, faites attention d'éviter de percer dans les conduits électriques ou la plomberie dissimulés dans le mur.

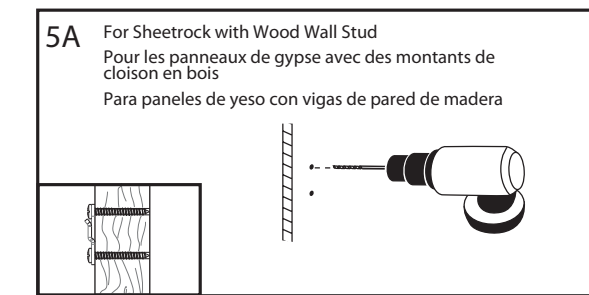
Advertencia e Instrucciones

- ¡ADVERTENCIA!** Antes de instalar, asegúrese de leer y entender todas las instrucciones. El no hacerlo puede conllevar daños a la pared o al producto.
- ADVERTENCIA!** Este artículo no está diseñado para usarse como una barra de soporte. No lo monte en ubicaciones donde el producto pudiera ser usado como tal.
- ¡ADVERTENCIA!** Tenga precaución al taladrar las paredes para evitar taladrar tuberías eléctricas o de plomería escondidas dentro de éstas.

Installation Instructions / Instructions pour l'installation / Instrucciones de instalación:



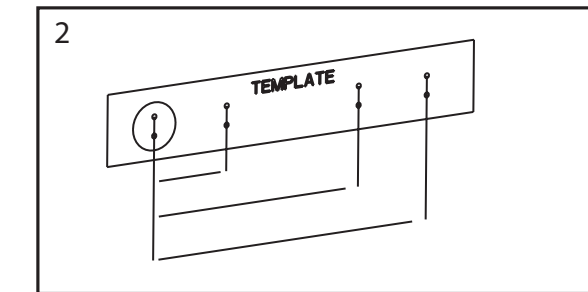
Put on safety goggles before starting. Locate mounting hardware before discarding any packaging. Mettez des lunettes de sécurité avant de commencer. Trouvez la visserie de montage avant de jeter l'emballage. Use gafas de seguridad antes de comenzar. Localice los accesorios de montaje antes de desechar cualquier empaque.



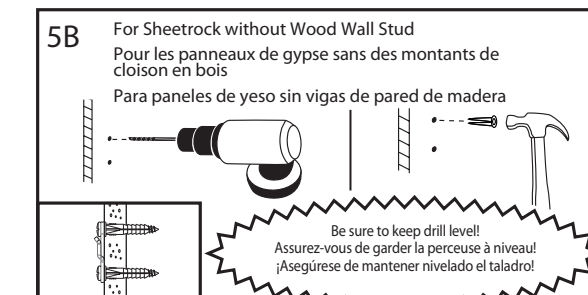
5A – Locate Studs before drilling. If Solid Wood or Stud Installation: drill 1/16" holes, be sure to keep drill level. Anchors will not be required.

Trouvez l'emplacement des montants de cloison avant de percer. Pour une installation dans du bois plein ou un montant de cloison : percez des trous de 1/16 po en vous assurant de garder la perceuse à niveau. Des chevilles ne seront pas nécessaires.

Localice las vigas antes de taladrar. Si se va a realizar una instalación en madera sólida o una viga: taladre agujeros de 1,16"; asegúrese de mantener nivelado el taladro. No se necesitarán anclas.



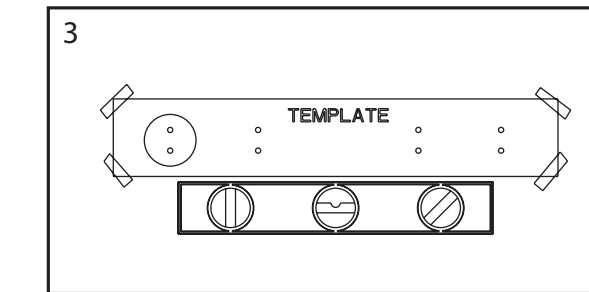
Identify on template which item you will be installing, starting with the primary post. Trouvez le gabarit de l'article que vous installerez à commencer par le poste principal. Identifique en la plantilla qué artículo estará instalando, empezando con el poste principal.



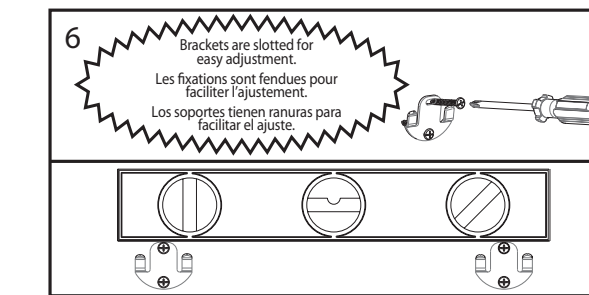
5B – If Sheetrock or Ceramic tile Installation: drill 3/16" holes, be sure to keep drill level. Insert anchors into drilled holes using a hammer and tap flush against wall surface. If drilling into tile, use a carbide drill bit. Place a piece of masking tape on the tile to prevent the tile from breaking.

Pour une installation sur un panneau de gypse ou des carreaux de céramique : percez des trous de 3/16 po en vous assurant de garder la perceuse à niveau. Insérez des chevilles dans les trous à l'aide d'un marteau pour les enfoncer. Si vous percez dans un carreau, utilisez un foret de carbure. Placez un morceau de ruban cache sur le carreau pour éviter que le carreau ne se brise.

Si se va a realizar una instalación en panel de yeso o baldosa cerámica: taladre agujeros de 3/16"; asegúrese de mantener nivelado el taladro. Inserte las anclas dentro de los agujeros taladrados usando un martillo para empujarlas hacia adentro. Si está taladrando en una baldosa, utilice una broca de carburo. Pegue un pedazo de cinta de enmascarar sobre la baldosa para evitar que se rompa la baldosa.



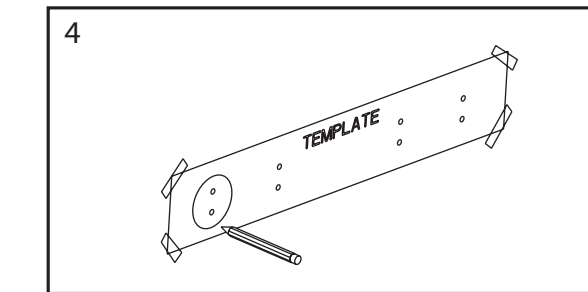
Position template on wall in desired location making sure that it is level, then tape to the wall. Positionnez le gabarit sur le mur à l'emplacement désiré, en vérifiant qu'il est à niveau, puis fixez-le au mur à l'aide du ruban masque. Coloque la plantilla en la pared en la ubicación deseada asegurándose de que esté nivelada, luego péguela con cinta adhesiva a la pared.



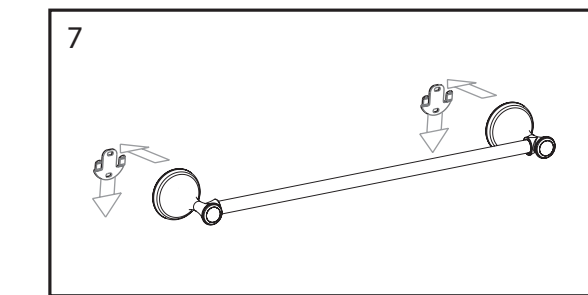
Confirm that brackets are level and tightly secured against wall. Confirm that brackets face outward. Using pre-drilled holes attach brackets to wall with fasteners provided.

Confirmez que les fixations sont à niveau et bien serrées contre le mur. Confirmez que les fixations font face vers l'extérieur. Utilisez les trous pré-perçés et attachez les fixations au mur avec les attaches fournies.

Confirme que los soportes estén nivelados y bien ajustados a la pared. Confirme que los soportes estén hacia afuera. Utilizando las perforaciones existentes, fije los soportes a la pared con los sujetadores suministrados.



Mark (on the wall) locations of fasteners thru template using a pencil. Marquez (sur le mur) les emplacements des dispositifs de fixation à travers le gabarit à l'aide d'un crayon. Marque (en la pared) las ubicaciones de los sujetadores a través de la plantilla usando un lápiz.



Position assembled product over mounting brackets and slide downward to attach to clips. Placez le produit assemblé sur les fixations de montage et glissez vers le bas pour attacher aux pinces.

Coloque el producto ensamblado sobre los soportes de montaje, y deslicelo hacia abajo para fijarlo a las abrazaderas.

Care Instructions: Care should be given to the cleaning of this product. Although its finish is extremely durable, it can be damaged by harsh abrasives or polish. To clean, simply wipe gently with a damp cloth and blot dry with a soft towel.

Instrucciones sobre el cuidado: Se debe tener cuidado con la limpieza de este producto. Aunque su acabado es extremadamente resistente, puede ser dañado por abrasivos o pulimentos ásperos. Para limpiarla, simplemente frote con un paño húmedo y séquela con una toalla suave.

Consignes d'Entretien: Il faut faire attention à la façon dont ce produit est nettoyé. Bien que la couche de finition soit extrêmement résistante, elle peut être endommagée avec des abrasifs ou des produits nettoyants trop puissants. Pour nettoyer, essuyer sans frotter avec un tissu humide et sécher avec une serviette douce.

Warranty Information	Información de la garantía	Renseignements sur la garantie
<p data-bbox="986 291 1538 348">Liberty Hardware® Manufacturing Corporation LIMITED LIFETIME WARRANTY</p> <p data-bbox="962 360 1563 532">Subject to the terms of this warranty, Liberty Hardware® Manufacturing Corporation ("Liberty Hardware") warrants to the original consumer purchaser ("You") that the product will be free from defects in material and workmanship. If the product does not comply with this warranty, Liberty Hardware will repair or replace the product or, at Liberty Hardware's option, refund the purchase price. Repair, replacement, or refund of the original purchase price is your sole remedy under this or any other warranty on the product, whether expressed or implied.</p> <p data-bbox="962 545 1563 609">Limited Warranty Period. The warranty period is for the lifetime of the product and begins on the date of the initial installation of the product for residential purposes.</p> <p data-bbox="962 622 1563 751">Limitations on the Warranty. The warranty does not cover: (a) normal wear and tear; (b) damage through abuse, neglect, misuse, or as a result of any accident or act of God; (c) improper installation or maintenance; (d) commercial, industrial, institutional or other nonresidential use; or (e) products altered without Liberty Hardware's prior written consent. This warranty is not transferable.</p> <p data-bbox="962 763 1563 893">Obligations of Purchaser. If this product does not meet its warranty, return the product (postage prepaid) to the distributor or retailer from which it was purchased with proof of purchase and a written claim briefly describing the defect. You may be required to provide other information or evidence of the defect. Any returned product that is replaced or refunded becomes the property of Liberty Hardware.</p> <p data-bbox="962 905 1563 1053">Limitations on Implied Warranties. IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE SAME DURATION AS THIS EXPRESS WARRANTY; OTHERWISE, LIBERTY HARDWARE DISCLAIMS ALL WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to You.</p> <p data-bbox="962 1065 1563 1238">Disclaimer. NO OTHER EXPRESS WARRANTY HAS BEEN MADE OR WILL BE MADE ON BEHALF OF LIBERTY HARDWARE WITH RESPECT TO THE PRODUCT. LIBERTY HARDWARE SHALL NOT BE RESPONSIBLE FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES WHETHER ARISING OUT OF BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, OR OTHERWISE. Some states do not allow the exclusion of incidental or consequential damages of an implied warranty so the above exclusion and limitation may not apply to You.</p> <p data-bbox="962 1250 1563 1293">State Law. This warranty gives you specific legal rights, and You also may have other rights, which vary from state to state.</p>	<p data-bbox="1680 291 2233 348">Liberty Hardware® Manufacturing Corporation GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA</p> <p data-bbox="1607 360 2306 511">Sujeto a las condiciones de esta garantía, el fabricante Liberty Hardware® Manufacturing Corporation ("Liberty Hardware") le garantiza al comprador original ("Usted") que el producto no tendrá ningún defecto en los materiales ni en la mano de obra. Si el producto no cumple con esta garantía, Liberty Hardware reparará o reemplazará el producto o, a decisión de Liberty Hardware, le reembolsará el costo de la compra. Su único remedio bajo ésta u otra garantía del producto, bien sea explícita o implícita, es la reparación, el reemplazo o el reembolso de la compra original.</p> <p data-bbox="1607 523 2306 566">Plazo de la Garantía Limitada. El plazo de la garantía es por la vida del producto y empieza en la fecha en que se instala por primera vez para usos residenciales.</p> <p data-bbox="1607 579 2306 708">Limitaciones de la Garantía. Esta garantía no cubre: (a) el uso y desgaste normal; (b) los daños causados por abuso, negligencia, uso indebido u ocasionados por un accidente o caso fortuito; (c) la instalación o mantenimiento indebido; (d) el uso comercial, industrial, institucional u otro que no sea el residencial; o (e) la alteración de productos sin el permiso previo por escrito de Liberty Hardware. Esta garantía no es transferible.</p> <p data-bbox="1607 720 2306 850">Obligaciones del Comprador. Si este producto no cumple con su garantía, devuelva el producto (con el franqueo prepago) al distribuidor o vendedor en donde compró el producto con un recibo de la venta y un reclamo que describa brevemente el defecto. También podría tener que proporcionar otra información o comprobante del defecto. Cualquier producto devuelto que sea reemplazado o reembolsado se convertirá en propiedad de Liberty Hardware.</p> <p data-bbox="1607 862 2306 1016">Limitaciones en Garantías Implícitas. LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, ESTÁN LIMITADAS A LA MISMA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA EXPLÍCITA; DE LO CONTRARIO, LIBERTY HARDWARE RENUNCIA A TODAS LAS GARANTÍAS, EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de las garantías implícitas, y por lo tanto esta limitación descrita podría no aplicarle a Usted.</p> <p data-bbox="1607 1028 2306 1182">Renuncia. NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPLÍCITA HA SIDO HECHA O SERÁ HECHA EN NOMBRE DE LIBERTY HARDWARE EN CUANTO AL PRODUCTO. LIBERTY HARDWARE NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS ESPECIALES, FORTUITOS O CONSECUENTES SI RESULTAN O NO DEL INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA O DEL INCUMPLIMIENTO DEL CONTRATO, O DE OTRAS. Algunos estados no permiten la exclusión de daños fortuitos o consecuentes en una garantía implícita, y por lo tanto la exclusión y limitación descrita podrían no aplicarle a Usted.</p> <p data-bbox="1607 1195 2306 1238">Ley Estatal. Esta garantía le da a usted derechos legales específicos y Usted también podría tener otros derechos, los cuales varían de un estado al otro.</p>	<p data-bbox="2525 244 2915 269">Renseignements sur la garantie</p> <p data-bbox="2362 291 3077 348">GARANTIE À VIE LIMITÉE DE LIBERTY HARDWARE® MANUFACTURING CORPORATION</p> <p data-bbox="2346 360 3085 511">Sous réserve des conditions de cette garantie, Liberty Hardware® Manufacturing Corporation (« Liberty Hardware ») garantit à l'acheteur d'origine (« Vous ») que le produit n'aura pas de vice de matériaux et de fabrication. Si le produit ne se conforme pas à cette garantie, Liberty Hardware réparera ou remplacera le produit ou, au choix de Liberty Hardware, remboursera le prix d'achat. La réparation, le remplacement ou le remboursement du prix d'achat original est votre seul et unique recours au titre de cette garantie ou de toute autre garantie du produit, qu'elle soit explicite ou implicite.</p> <p data-bbox="2346 523 3085 566">Période de garantie limitée La période de garantie est pour la durée de vie du produit et commence à la date de la première installation du produit à des fins résidentielles.</p> <p data-bbox="2346 579 3085 714">Limitations de la garantie. Cette garantie ne couvre pas : (a) usure normale ; (b) les dommages résultant d'un mauvais traitement, d'une négligence, d'une mauvaise utilisation ou de tout accident ou catastrophe naturelle ; (c) mauvaise installation ou mauvais entretien ; (d) utilisation commerciale, industrielle, institutionnelle ou non résidentielle ; ou (e) produits modifiés sans l'autorisation préalable par écrit de Liberty Hardware. Cette garantie n'est pas transférable.</p> <p data-bbox="2346 726 3085 847">Obligations de l'acheteur. Si ce produit n'est pas conforme à sa garantie, renvoyez-le (affranchi) au concessionnaire ou détaillant où le produit a été acheté, accompagné de la preuve d'achat et d'une réclamation par écrit décrivant brièvement le défaut. Il se peut que l'on vous demande de fournir d'autres renseignements ou preuves du défaut. Tout produit renvoyé qui a été remplacé ou remboursé devient la propriété de Liberty Hardware.</p> <p data-bbox="2346 859 3085 1010">Limitations des garanties implicites. LES GARANTIES IMPLICITES, NOTAMMENT TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES PAR LA MÊME DURÉE QUE CETTE GARANTIE EXPLICITE ; AUTREMENT, LIBERTY HARDWARE DÉSAVOUE TOUTES LES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES. Certains États ne permettant pas de limites sur la durée d'une garantie implicite, les limitations ci-dessus ne sont peut-être pas applicables.</p> <p data-bbox="2346 1022 3085 1201">Avis de non-responsabilité. AUCUNE AUTRE GARANTIE EXPLICITE N'A ÉTÉ FAITE OU NE SERA FAITE AU NOM DE LIBERTY HARDWARE RELATIVEMENT À CE PRODUIT. LIBERTY HARDWARE NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS OU ACCESSOIRES QU'ILS SOIENT PROVOQUÉS PAR UNE INOBSERVATION DE GARANTIE, UNE RUPTURE DE CONTRAT OU AUTRE. Certains États ne permettent pas l'exclusion de dommages accessoires ou indirects d'une garantie implicite, par conséquent, les exclusions et limitations ci-dessus ne sont peut-être pas applicables.</p> <p data-bbox="2346 1213 3085 1256">Droit national : Cette garantie vous confère des droits précis auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits variant d'un État à l'autre ou d'une province à l'autre.</p>

Inquiries: 140 Business Park Dr. • Winston-Salem, NC, USA
27107 • 1-800-542-3789

Informes: 140 Business Park Dr. • Winston-Salem, NC, USA 27107
1-800-542-3789

Pour tous renseignements: 140 Business Park Dr. • Winston-Salem, NC, USA
27107 • 1-800-542-3789